

Polo apilable classic  
Polo apilable classic  
Classic stackable popsicle mold  
Polo empilable classic  
Sorvete empilhável classic  
Ghiacciolo impilabile classic  
Stapelbares eis am stiel klassik  
Classic opstapelbare ijslolly  
Формочка для мороженого  
Klassisk ispind, som kan stables  
Päälekkäin säilytettävät  
Classic-jäätelömuotit  
经典冰淇淋球



Ice cream  
makes you  
happy!

LÉKUÉ

Tested&Approved by FDA / LFGB / EU

#lékué



lekue.com  
info@lekue.com  
+34 93 574 26 40



LÉKUÉ Barcelona 16 · 08120 · La Llagosta · Spain · ES A61059754



Concept and Design by LÉKUÉ in Barcelona.

De conformidad con la normativa europea y FDA vigente de materiales en contacto con alimentos. · De conformitat amb la normativa europea i FDA vigent de materials en contacte amb aliments. Núm RSIPAC: 39.05271/CAT. In compliance with European and FDA regulatory requirements for food contact materials. · Conformément à la norme européenne et à la FDA en vigueur, relatives aux matériaux en contact avec les aliments. · Em conformidade com la normativa europeia e FDA em vigor relativa aos materiais em contacto com os alimentos. · In conformità alla normativa europea in vigore sui materiali in contatto con alimenti. · Gemäß der Europäischen Richtlinien für Gegenstände in Kontakt mit Lebensmitteln. · Overeenkomstig de Europese richtlijnen voor gebruiksvoorwerpen in verbinding met levensmiddelen. · В соответствии с действующим европейским законодательством по материалам контакта с пищевыми продуктами · Godkendt til kontakt med fødevarer af både EU og FDA (de amerikanske fødevarermyndigheder). · Noudattaa ruoka-aineiden kanssa kosketuksissa olevista materiaaleista annettua eurooppalaista standardia ja voimassaolevaa FDA:ta. · 符合欧洲和食品药品监督管理对于与食品接触材料的监管要求

**Español** ¡Disfruta preparando deliciosos polos classic de la forma más fácil y rápida. **RECOMENDACIONES:** **1.** Lava el producto antes de utilizarlo. **2.** En el lavado, no usar estropajos o productos abrasivos. **3.** No usar utensilios cortantes. **4.** Apto para lavavajillas. **MODO DE USO:** **1.** Rellena el molde con la mezcla preparada. **2.** Cierra el molde con la tapa transparente. **3.** Deja congelarlo 4h. **4.** Desmoldea. **5.** ¡Listo para disfrutar de tu polo classic!

**Català** Gaudeix preparant deliciosos polos clàssics de la manera més fàcil i ràpida. **RECOMANACIONS:** **1.** Rentar el producte abans del primer ús. **2.** En el rentat, no usar fregalls ni productes abrasius. **3.** No usar utensilis tallants. **4.** Apte per rentavaixelles. **INSTRUCCIONS D'ÚS:** **1.** Omple el motlle amb la mescla preparada. **2.** Tanca el motlle amb la tapa transparent. **3.** Deixa-ho congelar 4h. **4.** Desemmotlla. **5.** A punt per gaudir del teu polo classic!

**English** Enjoy preparing delicious classic popsicles in the quickest and easiest way! **RECOMMENDATIONS:** **1.** Wash the product before its first use. **2.** Do not use scouring pads or abrasive soap for washing. **3.** Do not use sharp objects. **4.** Dishwasher safe. **INSTRUCTIONS:** **1.** Fill the mould with the pre-prepared mixture. **2.** Seal the mould with the transparent cover. **3.** Leave to freeze for 4hrs. **4.** Turn out. **5.** Your popsicles are ready to enjoy!

**Français** Profitez de délicieux polos maison classic, de la manière la plus facile et rapide. **RECOMMANDATIONS:** **1.** Nettoyer le produit avant la première utilisation. **2.** Pour le nettoyage, ne pas utiliser d'éponges ou de produits abrasifs. **3.** Ne jamais utiliser d'ustensile coupant. **4.** Adapté four et au lave-vaisselle. **MODE D'EMPLOI:** **1.** Remplissez le moule avec le mélange préparé. **2.** Fermez le moule avec le couvercle transparent. **3.** Laissez congeler pendant 4 heures. **4.** Démoulez. **5.** Vous êtes prêts à profiter de votre polo classic!

**Português** Disfrute preparando deliciosos sorvetes classic da forma mais fácil e rápida. **RECOMENDAÇÕES:** **1.** Lavar o produto antes da primeira utilização. **2.** Na lavagem, não utilizar esfregões nem produtos abrasivos. **3.** Não utilizar utensílios cortantes. **4.** Apto para microondas, forno e máquina de lavar louça. **MODO DE UTILIZAÇÃO:** **1.** Encher a forma com a mistura preparada. **2.** Feche a forma com a tampa transparente. **3.** Deixar a congelar durante 4h. **4.** Desenformar. **5.** Pronto para desfrutar do seu sorvete classic!

**Italiano** Divertiti a preparare i deliziosi ghiaccioli Classic in modo facile e veloce. **RACCOMANDAZIONI:** **1.** Lavare il prodotto prima del primo utilizzo. **2.** Durante il lavaggio, non usare strofinacci o prodotti abrasivi. **3.** Non utilizzare utensili taglienti. **4.** Adatto per lavastoviglie. **MODALITÀ D'IMPIEGO:** **1.** Riempire lo stampo con il preparato. **2.** Chiudi lo stampo con il tappo trasparente. **3.** Lasciare congelare per 4 ore. **4.** Rimuovere dallo stampo. **5.** Pronto per gustarti il tuo ghiacciolo classic!

**Deutsch** Präparieren Sie schmackhaftes Eis am Stiel Klassik auf einfache und schnelle Weise. **EMPFEHLUNGEN:** **1.** Das Produkt vor dem ersten Gebrauch spülen. **2.** Verwenden Sie zum Reinigen keine aggressiven oder groben Reinigungs- und Scheuermittel. **3.** Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände in Verbindung mit den Omelette-Garer. **4.** Geeignet für Geschirrspülmaschinen. **GEBRAUCHSANWEISUNG:** **1.** Die Form mit der vorbereiteten Mischung füllen. **2.** Die Form mit dem durchsichtigen Deckel verschliessen. **3.** 4 Stunden einfrieren. **4.** Entformen. **5.** Genießen Sie Ihr Eis am Stiel Klassik.

**Nederlands** Geniet op de eenvoudigste en snelste manier van heerlijke classis ijslollies. **AANBEVELINGEN:** **1.** Het product wassen voor het

eerste gebruik. **2.** Gebruik voor de reiniging geen schuursponsjes of schuurmiddelen. **3.** Gebruik geen scherpe voorwerpen. **4.** Geschikt voor de vaatwasser. **GEBRUIKSAANWIJZING:** **1.** Vul de vorm met het gemaakte mengsel. **2.** Sluit de vorm met de doorzichtbare deksel. **3.** Laat hem 4 uur bevriezen. **4.** Haal hem uit de vorm. **5.** Klaar om te genieten van je classis ijslolly!

**Русский** Приготовьте настоящий фруктовый лед “классик” - быстро и просто! **РЕКОМЕНДАЦИИ:** **1.** Вымойте изделие перед первым использованием. **2.** При мытье форм не используйте металлические мочалки и абразивные средства. **3.** Не используйте режущие инструменты и принадлежности. **4.** Можно мыть в посудомоечной машине. **ПОРЯДОК ИСПОЛЬЗОВАНИЯ:** **1.** Заполните форму для мороженого подготовленной смесью. **2.** Закройте форму прозрачной крышкой. **3.** Поместите в морозильную камеру на 4 часа. **4.** Выньте из формы. **5.** Ваш фруктовый лед “классик” уже можно пробовать!

**Danske** Lav dine egne lækre klassiske ispinde nemt og hurtigt. **ANBEFALINGER:** **1.** Vask produktet, før det tages i brug. **2.** Formen må ikke vaskes af med skuresvampe eller rengøres med ridsende produkter. **3.** Der må ikke bruges skarpe redskaber. **4.** Tåler opvaskemaskine. **BRUGSANVISNING:** **1.** Fyld den færdige blanding i formen **2.** Luk formen med det gennemsigtige låg. **3.** Kom den i fryseren i fire timer. **4.** Skub isen ud. **5.** Så er din klassiske ispind klar til at spise!

**Suomi** Valmista herkullisia klassisia jäätelöpuikkoja helposti ja nopeasti. **SUOSITUKSIA:** **1.** Pese tuote ennen käyttöä. **2.** Älä käytä pesussa karkeita tai hankaavia tuotteita. **3.** Älä koske muotteihin terävillä esineillä. **4.** Sopii pestäväksi astianpesukoneessa. **KÄYTTÖTAPA:** **1.** Täytä muotti valmistamallasi seoksella. **2.** Sulje muotti läpinäkyvällä kannella. **3.** Laita pakastimeen 4 tunnin ajaksi. **4.** Poista muotista. **5.** ¡Klassiset jäätelöpuikot valmiina nautittaviksi!

中文 享受用最简单快速的方法做出经典美味冰淇淋的感觉！  
**使用建议:** **1.** 在使用前先清洗本品。 **2.** 洗涤时请不要使用丝瓜茸或其他摩擦类产品。 **3.** 请勿使用锋利器皿。 **4.** 适用于洗碗机。 **使用方法:** **1.** 将准备好的混合物填充到模具中。 **2.** 关闭模具的透明盖。 **3.** 冰冻4小时。 **4.** 从模具中取出。 **5.** 准备好享用你的经典冰淇淋吧！

## Modo de uso

### Instructions

### Mode d'emploi



## Guía de ingredientes

### Ingredients guide

### Liste des ingrédients



**Frambuesas** / Gerds / Raspberries  
Framboises / Framboesas / Lamponi  
Himbeeren / Frambozen / Малина  
Hindbær / Vadelmia / 树莓



**Arándanos** / Nabius  
Cranberries / Myrtilles  
Mirtilos / Mirtilli  
Heidelbeeren / Bosbessen  
Черника / Blåbær  
Mustikoita / 蓝莓



**Zumo de Naranja**  
Suc de taronja / Orange juice  
Jus d'orange / Sumo de laranja  
Succo di arancia / Orangensaft  
Sinaasappelsap / Апельсиновый сок  
Appelsinsaft / Appelsiniimehua / 橙汁



**Rodajas de naranja**  
Rondanxes de taronja / Orange  
slices / Quartiers d'orange  
Rodelas de laranja / Fette di  
arancia / Orangenscheiben  
Sinaasappelschijfjes / Кружочки  
апельсина / Appelsinskiver  
Appelsiniiviipaleita / 橙子片



**Kiwi** / Kiwi / Kiwi / Kiwi  
Kiwi / Kiwi / Kiwi / Kiwi  
Киви / Kiwi  
Kiivihedelmia / 奇异果



**Yogurt cremoso natural** / Iogurt cremós  
natural / Creamy plain yogurt  
Yaourt crémeux nature / Iogurte cremoso  
natural / Yogurt cremoso naturale  
Natürliches creme-joghurt / Romige  
yoghurt nature / Натуральный йогурт с  
кремовой текстурой / Cremet yoghurt  
natural / Kermaista luonnonjogurttia  
天然奶油酸奶



**Azúcar Moreno** / Sucre moré  
Brown sugar / Sucre roux  
Açúcar Mascavado / Zucchero  
scuro / Brauner Zucker  
Basterdsuiker  
Тростниковый сахар / Brun  
farin / Tummaa sokeria / 红糖



**Mango** / Mango / Mango  
Mangue / Manga / Mango  
Mango / Mango / Манго  
Mango / Mangoa / 芒果



**Fresas** / Maduixes / Strawberries  
Fraises / Morangos / Fragole  
Erdbeeren / Aardbeien / Клубника  
Jordbær / Mansikoita / 草莓



**Leche de almendras** / Llet d'ametlles  
Almond milk / Lait aux amandes /  
Leite de amêndoa / Latte di mandorle  
Mandelmilch / Amandelmelk  
Миндальное молоко / Mandelmælk  
Mantelmaitoa / 杏仁奶

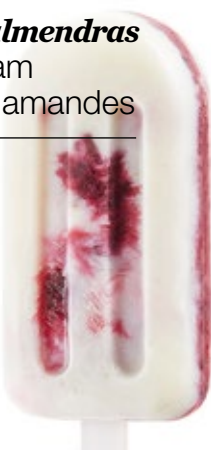
**Helado de frutos rojos y leche de almendras**  
Red fruit and almond milk ice cream  
Glace aux fruits rouges et lait aux amandes

x4

20 min

+

4 h



1

  
200 g / 7 oz



2

  
2 h



3

  
200 g / 7 oz

+

  
200 g / 7 oz

+

  
\*20 g / 0.7 oz



4



5

  
2 h



6



**Helado de mango y yogurt**  
Mango and yogurt ice cream  
Glace à la mangue et au yaourt

x4

20 min

+

4 h



1

  
100 g / 3.5 oz

+

  
350 g / 12.3 oz

+

  
\*20 g / 0.7 oz



2



3

  
4 h



4



**Helado de multifrutas**  
Multi-fruit ice cream  
Glace multifruits

x4

15 min

+

4 h



1

  
100 g / 3.5 oz

+

  
30 g / 1 oz

+

  
30 g / 1 oz



2

  
260 g / 9.2 oz

+

  
\*20 g / 0.7 oz



3



4



5

  
4 h



6



**Helado de arándanos y naranja**  
Cranberry and orange ice cream  
Glace aux myrtilles et à l'orange

x4

15 min

+

4 h



1





2

  
75 g / 2.5 oz

+

  
260g / 9.2 oz

+

  
\*20 g / 0.7 oz



3



4

  
75 g / 2.5 oz



5

  
4 h



6



\*optional / opcional / facultatif / opzionale / optional